

1	Salinastarren etxea / Casa de los Salinas	C5
2	Udaletxea / Ayuntamiento	C5
3	Upaetxea / Upaetxea	C5
4	Uriarte Jauregia / Palacio Uriarte	C5
5	Zubieta Jauregia / Palacio Zubieta	D8
6	Oxangoiti Jauregia / Palacio Oxangoiti	C5
7	Arostegi Jauregitxo / Palacio Arostegi	C5
8	Uribarria Jauregi Etxea / Casa Palacio Uribarria	C5
9	Turpin Dorrea / Torre Turpin	C5
10	Puerto Dorrea / Torre del Puerto	C6
11	Dorre Zaharra / Torre Zahar	C6
12	Erdi aroko Harresia / Muralla Medieval	C6
13	Kristoren Portalia / Humilladero Cristo Portal	C7
14	Harresi Su-gererazle / Muralla Corta-Fuegos	C5
15	Esperantza Iturria / Fuente la Esperanza	C6

16	Mandaska Iturria / Fuente Mandaska	C7
17	A. Dominika Komentua / Convento MM. Dominicás	C5
18	Agustinatarren Komentua / Convento Agustinas	C5
19	Santa M ^a Eleiza / Basílica Sta. Maria Asunción	D5
20	San Jose Eleiza / Iglesia San Jose	C5
21	San Juan Baseliza / Ermita San Juan	D3
22	AKristo Piedade Baseliza / Ermita Cristo de la piedad	B5
23	Santa Katalina Faroa eta Ermita /Faro y Ermita de Santa Catalina	B1
24	San Pedro Irudia / Imagen de San Pedro	D4
24	Kofradi Zaharra / Antigua Cofradia	D4
25	Nautika Eskola Zaharra / Antigua Escuela de Nautica	C5
26	Eusebio Erkiaga Kultur Etxea / Casa de Cultura Eusebio E.	C5
27	Santa Elena Baseliza / Ermita Santa Elena	C5
28	Maguregi Dorrea / Torre Maguregi	C4
29	Leniz Dorrea / Torre Leniz	D4

JATETXEA · RESTAURANTES · RESTAURANTS

LEKEITIO 1 Beitia Barri Paskual Abaroa, 25 Tel.: 946 466 144	4 Mantxua Behoko kalea, 24 Tel.: 944 653 349	7 Prim Txatxo Kaia Tel.: 946 754 832	Areitz Bi Elizalde enparantza, z/g Tel.: 946 842 377	Leagi Kanpina Mendexa errepidea 1km Tel.: 946 840 960	Ibai-gane (Oleta) Tel.: 946 842 352
2 Egaña Antiguako Ama, 2 Tel.: 946 840 103	5 Batzokia Sabino Arana, 4 Tel.: 946 035 425	8 Jori Buenaventura Zapirain k. Tel.: 94 675 57 43	Herriko Taberna Tel.: 946 840 760	AMOROTO Klaudio (Oleta) Tel.: 946 841 803	Herriko Taberna Elizondo, 1 Tel.: 946 243 523
3 Goitiko Independentzia, z/g Tel.: 946 843 103	6 Silken Palacio Uribarren Jauregia Sta. Elena, z/g Tel.: 946 842 655	ISPASTER Meson Arropain Tel.: 946 243 183	MENDEXA Herriko Taberna Herriko enparantza, z/g Tel.: 946 840 960	Epermendi (Oleta) Tel.: 946 841 762	GIZABURUAGA Herriko Taberna Tel.: 946 243 574

OGITARTEKOAK ETA PINTXOAK · BOCADILLOS Y TAPAS · SANDWICHES

Batzokia Sabino Arana Uribidea (Pintxoak / Tapas)	Baserri Buenaventura Zapirain (Pintxoak / Tapas)	Metro Arranegi, 5 (Pintxoak eta gildak/ Tapas y gildas)	Prim Txatxo kaia (Pintxoak, entsaladak eta tablak / Tapas, ensaladas y tablas)	Gol Otxoa Urkiza (Pintxoak / Tapas)	Ioar Sabino Arana Uribidea (Pintxoak, bokatak, razioak / Tapas, bocadillos y raciones)
Lehiop Paskual Abaroa (Pintxoak / Tapas)	Kaixarranka Paskual Abaroa (Hamburgesak / Hamburgesas)	Goitiko Independentzia Enparantza (Pintxoak / Tapas)	Kai-abixa Txatxo kaia (Pintxoak eta tablak / Tapas y tablas)	Corral de la Pacheca Tortola Kalea (Pizzak / Pizzas)	Kaia Txatxo kaia, z/g
Guria Paskual Abaroa (Pintxoak / Tapas)	Piñupe Paskual Abaroa (Bokatak eta pintxoak / Bocadillos y tapas)	Itsas Alde Independentzia Enparantza (Bokatak eta pintxoak / Bocadillos y tapas)	Gallo Paskual Abaroa (Pintxoak / Tapas)	Dzanga Arranegi kalea (Bokatak eta pintxoak/ Bocadillos y tapas)	Norai Txato kaia (Pintxoak, bokatak eta tablak / Tapas, bocadillos y tablas)
Lumentza Buenaventura Zapirain (Pintxoak, bokatak eta razioak / Tapas, bocadillos y raciones)	Tía Fran Uribarren kalea (Pintxoak / Tapas)	Willow's Txatxo kaia (Pintxoak / Tapas)	Antzarrak Txatxo Kaia (Pintxoak eta plater konbinatuak / Tapas y platos combinados)	Manuel Endeiza (Jubilatuena etxea) Paskual Abaroa (Bokatak eta platerak/ Bocadillos y platos)	Irrintzi Uribarren Kalea, 2 (Pintxoak)
Maite Paskual Abaroa (Pintxoak / Tapas)	Erkiaga Uribarren kalea (Pintxoak eta bokatak / Tapas y bocadillos)	Oskarbi Txatxo kaia (Pintxoak eta bokatak / Tapas y bocadillos)	Marina Txatxo kaia (Pintxoak / Tapas)	Trinkete Eusebio M ^a de Azkue, 6 (Pintxoak/Tapas)	

OSTATUAK - ALOJAMIENTOS - ACCOMMODATION - HEBERĜEMENT

HOTELAK / HOTELES / HOTELS / HÔTELS 1 Silken Palacio Uribarren Jauregia (Lekeitio) Avda Santa Elena s/n Tel.: 94 624 35 83 www.hoteles-silken.com	hotelpinupelekeitio.com 5 Villa Itsaso Hotel- Apartamentua *** HB101205 (Mendexa) Likona, 30 Tel.: 606 005 005 www.hotelvillaitasaso.com	www.natxiondo.com ATERPETXEAK / ALBERGUES / REFUGES 8 Trinkete BB100018 (Lekeitio) Eusebio M ^a de Azkue, 6 Tel.: 94 684 41 75 www.trinkete.net	(Mendexa) Lekeitio-Mendexa bidea 1 km. Tel.: 94 684 23 52 www.campingleagi.com 11 Endai PB100003 (Mendexa) Likona, z/g Tel.: 94 684 24 69 www.campingseuskadi .com/endai	(Mendexa) Herriko plaza www.zelaigane.com NEKAZAL TURISMOAK / AGROTURISMOS / AGROTOURISM / AGROTURISME Akuiola KB100009 (Gizaburuaga) Laixier auzoa Tel.: 94 684 12 13 akuiola@hotmail.com Legortza XB100115 (Ispaster) Kortazar auzoa Tel.: 94 684 30 79 agroturlegortza@terra.es	Tel.: 609 310 791 www.altzoa.eus LANDETXEAK / CASAS RURALES / RURAL HOUSES / MAISONS RURALES Kurtxia XB100037 (Ispaster) Kurtziaga auzoa, 11 Tel.: 94 684 06 07 itxorro@euskalnet.net Itxas Ertz XB100026 (Mendexa) Likona auzoa Tel.: 94 624 31 77 www.itxasertz.com Altuen XB100053 (Amoroto) B ^o Elizalde, 27 Tel.: 94 624 30 89 www.altuena.com
2 Zubieta Hotela *** HB101089 (Lekeitio) Atea, z/g Tel.: 94 684 30 30 www.hotelzubieta.com	6 Hotel Metrokua ** HB101164 (Mendexa) Karraspio hondartza Tel.: 94 684 49 80 www.metrokua.com	9 Lekeitio Aterpetxea-Hostel BB100009 (Lekeitio) Arropain, 10 Tel.: 94 611 06 01 www.lekeitio-aterpetxea- hostel.com	PENTSIOAK / PENSIONES / GUEST HOUSES / PENSIONS Endai HB101090 (Mendexa) Likona, z/g Tel.: 94 684 24 69 www.campingseuskadi .com/endai Zelai-Gane HB101169	Akuiola KB100009 (Gizaburuaga) Laixier auzoa Tel.: 94 684 12 13 akuiola@hotmail.com Legortza XB100115 (Ispaster) Kortazar auzoa Tel.: 94 684 30 79 agroturlegortza@terra.es	
3 Hotel Oxangoiti ** HB101213 (Lekeitio) Gamarra, 2 Tel.: 94 465 05 55 www.oxangoiti.net	7 Hotel Garazar* HB101240 (Mendexa) Zelai auzoa, 29 Tel.: 630 739 835 www.garazar.com	KANPINAK / CAMPINGS / CAMPSITE / CAMPING 10 Leagi PB100004		Legortza XB100115 (Ispaster) Kortazar auzoa Tel.: 94 684 30 79 agroturlegortza@terra.es	
4 Piñupe Hotela * HB101016 (Lekeitio) Paskual Abaroa, 1 Tel.: 946 842 984	Natxiondo Landa Hotela-Hotel Rural ** HB101184 (Ispaster) Gernika-Lekeitio bidea Tel.: 94 684 49 47			Altzoa (Amoroto) Goiegane Baserria Odiaga Auzoa 3	

INFORMAZIOA · INFORMACIÓN · INFORMATION

TURISMO BULEGOA / OFICINA DE TURISMO

Independenziaren enparantza, z/g · Tel.: 946 844 017 · Faxa: 946 844 167
turismo@lekeitio.eus · www.lekeitio.org · www.faro-lekeitio.com

Goienboraldian / Temporada alta (Semana Santa, puentes, julio y agosto):

Astelehenetik igandera / De lunes a domingo: 10:00-15:00; 16:00-19:00

Behedenboraldian / Temporada baja: Asteartetik larunbatera eta jaiegunak / De martes a domingo y festivos: 10:00-14:00

Igande eta jai egunetan / Domingos y festivos: 10:00-14:00. Astelehenetan itxita / Lunes cerrado

LARRIALDIK / URGENCIAS

SOS Deiak: 112

Udaltzaingoa: 946 842 000

Ertzaintza: 946 832 700



Lekeitioko
Udala



EUSKADI
BASQUE COUNTRY



KALEIZENAK · CALLEJERO · STREET GIDE · RÉPERTOIRE DES RUES

Abaroa kalea	.....C5	Elizatea kalea	.....D5	Mikel Laboa kalea	.....B4
Agirre Solarte kalea	.....B5	Eusebio Erkiaga kalea	.....C6	Narea kalea	.....C4
Aldamiz Etxebarria kalea	.....A6	Eusebio M ^a Azkue kalea	.....B4	Otxoa de Urkiza kalea	.....B5
Aldaztorre kalea	.....B5	Ezpeleta kalea	.....D4	Piedade kalea	.....B3
Antiguako Ama kalea	...C4-C3	Gamarra kalea	.....C5	Paskual Abaroa etorbidea	...C4-D3
Antonio M ^a Klaret	.....C5	Gamarra enparantza	.....C5	Ramon Erteze enparantza	.....B3
Apaltoa kalea	.....C5	Gerrikabeitia kalea	.....C5	Resurrección M ^a Azkue kalea	C5
Aranzibia kalea	.....B5	Harbiatx kalea	.....B5	Rufo Atxurra enparantza	.....C5
Arranegi kalea	.....C4	Igualdegi kalea	.....C5	Sabino Arana etorbidea	...A5-B5
Arranegiko Zabala	.....D4	Independentziaren enp.	.....D5	San Andres auzotegia	.....B4
Artolaba	.....C6	Intxaurren kalea	.....C4	San Antolin auzotegia	.....A5
Atea kalea	.....C6	Iñigo Artieta kalea	.....C8	San Bixente Ferrer kalea	...B3-C3
Atxabal kalea	.....C4	Isidro Salinas enparantza	.....B5	San Inazio Loyola kalea	.....A5
Azpiri kalea	.....C5	Isuntza kalea	.....E5	San Juan Talako kalea	.....D3
Basoaldea kalea	.....C4	Juan Bautista Eguzkitza kalea	...C4	San Kristobal enparantza	.....C5
Basoaldea enparantza	.....C4	Karmengo Ama kalea	.....C3	Santa Elena etorbidea	.....D5
Basotxo kalea	.....C3	Kasimiro Etxebarria kalea	.....A6	Santa Katalina ibilbidea	C3-B3-B2
Behoko kalea	.....C5	Kinkiña kalea	.....D4	Santo Domingo kalea	.....C5
Bergara kalea	.....C5	Kolmenares kalea	.....C4	Trinitate kalea	.....C4
Berriotxo kalea	.....C5	La Merced auzotegia	.....B6	Txatxo kaia	.....D4
Buenaventura Zapirain kalea	.....B5	Larrotegi auzotegia	.....B6	Uribarren kalea	.....C5
Carlos Solano kalea	.....B5	Larrotegi kalea	.....B7	Zubieta kalea	.....E6
Dendari kalea	.....C6	Letraukua kalea	.....B6	Zumatzeta kale	.....B5
Eguzki Begira kalea	.....B2	M ^a Diaz de Haro kalea	...B4-C4		



- Egoitza Ofizialak Centros Oficiales
- Kirola Deporte
- Osasuna Salud
- Kultura Cultura
- Ondare Artistikoa Patrimonio Artístico
- Bus Geltokia Parada de Bus
- Aparkalekua Aparcamiento
- Taxi Zerbitzua Parada de Taxi
- Botika Farmacia
- Baliabide Turistikoa Recursos Turísticos
- Turismo Bulegoa Oficina de Turismo
- Jatetxeak Restaurantes
- Ostatuak Alojamientos

1
2
3
4
5
6
7
8

A B C D E F

ISPASTER GERNIKA BILBAO

MARKINA-XEMEIN DURANGO/BILBAO DONOSTIA-SAN SEBASTIAN VITORIA-GASTEIZ

MARKINA-XEMEIN DURANGO/BILBAO DONOSTIA-SAN SEBASTIAN VITORIA-GASTEIZ

GARRAITZ IRLA 48,1m

KANTAURI ITSASOIA MAR CANTÁBRICO

LUMENTZA MENDIA 120m

KARRASPIO HONDARTZA

KURLUTXU

11 5 ONDARROA

7 10 MENDEXA